

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren (Ausnahmefahrzeug)	Fabrikmarke J O H N D E E R E	1 0 1 0 mit Lader 710 vorn u. Tieflöffel 51 hinten	Modell- jahr 1964	Typenschein Nr. 4 ' 4 8 1				
Merkmale		"1010" beidseitig am Fahrzeug						
		Betriebsstoff Diesel	Anzahl Zyl. 4					
Hersteller des Fahrgestells	JOHN DEERE, Waterloo (USA) - Importeur Robert Aebi AG, Zürich							
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	links, vorn oben auf Längsträger							
Motor-Nr. eingeschlagen	links, vorn auf Block							
Motor-Typ	1010 W	(1010 W auf Plakette, rechts auf Block)						
Lage des Motors	vorn	Motorbremse						
Zyl.-Inhalt	2'367 cm³	Anhängerbremse		Aussenmasse in mm				
Takte	4	Getriebeart mechanisch-hydr. Sellw./Spill		Länge 5'740				
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge	5	Zughaken	Breite 1'920			
Antrieb	Heck	Geschw. 1. Gang	Spur V.	1'370	Höhe 3'550			
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang	15 *	Spur H.	1'524	Radstand 1'973		
Anzahl Reifen	4	Differentialsperre	Wendekreis	7,0	Überhang H.	2'040		
Fussbremse	mech., Scheiben, a. Vorgelege-Welle bzw. ER (2-Pedale m. Verriegelung)				V. 3'300 +)			
Handbremse	mech., Scheiben, a. Vorgelege-Welle bzw. HR, feststellbar							
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung	vorn	hinten		Innenmasse in mm
leer	610	3'460	4'070	Dimension	7.50-16	14.9-28	(13-28)	Länge
Nutzlast				Pneu-Tragk.	1'250	2'220		Breite
Gesamtgew.					10 Ply	8 Ply		Höhe
Fabrikgarant.								Höhe seitenl.
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.				Anzahl Türen			Überhang H.	
Lenkung: Lage	Mitte - m. hydr. Unterstützung			Motor-Marke	JOHN DEERE		Brems-PS	40 DIN
Bohrung	92,08			Hub	88,9		Steuer-PS	12,06
Karosserie-Form Traktor mit Ladeschaufel vorn und Tieflöffel hinten, mit oder ohne Verdeck								
Zahl der Plätze: Total	1		(vorn	Mitte	hinten)	Stehplätze	

Fernlicht			Fahrlichtungsanzeiger 4/ Blinker mit Kontrollampe
Abblendlicht	2/ Dauerabblendung	**)	V= komb.m.Standl. a.Hubarmstütze (weiss)
Standlichter	2/ in Scheinwerfer + 2 komb.m.Blinker		H= Über Schlusslichter (orange)
Nebellampe			Schelbenwischer 1/ elektrisch
Schlusslicht	2/ unter Blinker, umsteckbar		Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Klang)
Rückstrahler	6/ V= 2 weisse a.Zahnschutz/H= 2 an Traktor, ausschwenkbar + 2 an Tieflöffelbefestig.		
Stoplicht			Geschwindigkeitsmesser Drehzahluhr
Kontrollschildbeleuchtung	---		Gefährliche Bestandteile
Rückfahrlicht			
Elektr. Anlage	12	Volt	
Lärmmessung	86	dB bei 2'600 U/min /	Warnvorrichtung = 92 dB

Bemerkungen und Ausnahmen (Vollast auf 2'600 U/min eingestellt.)

- *) Plombierung : (Vollgasbegrenzungsschraube sichern und plombieren. - 5. Gang blockiert Schaltkulisse verschweisst und Befestigungsschrauben plombiert.
- ***) Abblendlichter : Höhe ab Boden 1'410 mm - Zulässig da technisch bedingt. (Art.13 bis, MFV)
- +) Vorderüberhang : 3,3 m ab Lenkrad (hintorster Punkt) - Darf nur mit einer Ausnahmbewilligung verkehren. Bedingungen siehe unten.

In der Ausnahmbewilligung einzutragen :

- Nachts muss 1 rotes Markierlicht hinten auf dem Tieflöffel vorhanden sein.
- Die Zahnung der Ladeschaufel ist mit einer soliden, schwarz-gelb bemalten Schutzvorrichtung zu versehen. Fahrzeugheck schwarz-gelb bemalen.
- Tieflöffel gegen Schwenken und Kippen mit Lasche und Steckbolzen sichern.
- Schwierige Fahrmanöver, insbesondere das Einmünden in unübersichtliche Kreuzungen usw. sind durch 1 Hilfsperson zu überwachen. Tagsüber, bei guten Sichtverhältnissen genügt die Ueberwachung durch den Lenker mit Hilfe von 2 an der Motorhaube angebrachten grossen Spiegeln.

Ort und Datum der Typenprüfung Laupen, 17.12.63

Die Typenprüfungskommission